

# EL REGIONAL

BIBLIOTECA PUBLICA  
TARRAGONA

Diario independiente de avisos y noticias

Año I  
REDACCIÓN Y ADMINISTRACIÓN  
UNIÓN, 54, ENTRESUELO, 2.

Tarragona: martes 6 de Diciembre de 1898

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN  
En Tarragona, SEIS REALES al mes.  
En el resto de España, trimestre 5 PESETAS  
Extranjero, según franqueo — Pago adelantado.  
Anuncios y remitidos á precios convencionales.

N.º 27

## AVISO

Advertimos á los señores de fuera de la capital que reciben EL REGIONAL y no deseen figurar en las listas de suscripción se sirvan devolverlo á esta Administración.

## Declaraciones políticas

### EL SR. ROMERO ROBLEDO

El señor Romero Robledo ha dicho lo siguiente, para formular en estos momentos su pensamiento político:

«No hay partido político dentro de la legalidad.

«Las Cortes actuales no deben volverse á reunir como no lo exija el Tratado de paz que se ha negociado en París.

«Es urgente, urgentísimo que haya Gobierno, y á la Corona corresponde resolver este problema.

«Los instrumentos de Gobierno que tuvo la Restauración y la Regencia, están disueltos: el partido conservador sólo se presenta en varios grupos, y el partido liberal sólo se halla representado por su símbolo, pero está disuelto al fin por sus disidencias y fracasos.

«La disolución de los partidos es consecuencia natural de los desastres nacionales.

«Si fuera condición esencial del tratado de paz que se ha negociado en París la ratificación de las Cortes no habrá más que reunir las y salir cuanto antes de la transitoriedad en que nos hallamos, para entrar de lleno en la tarea tan necesaria de la reconstitución del país.

«Si la ratificación del tratado no está impuesto entre las condiciones del protocolo, las Cortes actuales han terminado la triste misión y no deben reunirse más, porque no pueden mostrarse los medios de regeneración en que el país espera.

«Considero más peligrosa que las amenazas del carlismo y de los republicanos esta falta del Gobierno que caracteriza la actual situación, y la considera muy peligrosa porque el país vá derecho á la anarquía.

«A quien podrá extrañar que el país, abandonado en este estado de cosas, se entregara á cualquier solución que ofreciera resoluciones, sean estas las que fuesen?

«En el estado de cosas actual ¿cómo se resuelven los problemas de Gobierno frente de partidos disueltos?

«Se dice que conviene la reunión de las Cortes para que resuelvan la orientación de la patria. Gran equivocación es esta.

«Si se reúnen las Cortes, de ellas no saldrán más que motivos de nueva confusión.

«La orientación se encuentra en la historia y significación de cada uno de los grupos en que está dividida la política gubernamental, y allí habrá de buscarla la Corona, al resolver la crisis más grave y trascendental que ha presenciado el actual régimen, para exigir el cumplimiento de grandes deberes á todos, y con el conocimiento de los desaciertos que nos han traído á esta situación, fijar toda la atención en el porvenir.

«Pensemos desde hoy solo en la patria desgraciada y arruinada, en esta patria tiene derecho á la vida.

«A la Corona toca fijar los elementos directores que han de concurrir á la regeneración; de señalar hombres que han de constituir el Gobierno, buscados ampliamente, entre los elementos que han vivido bastantes años alejados del poder, Gobierno que no puede tener miras de partido, inspirado en los sanos principios de los que nacieron los partidos conservador y liberal; Gobierno de ideas, de soluciones concretas en armonía con las recientes demandas de la opinión pública.

«¿Que ha tropezar con dificultades? ¿Quien pueda dudarlo?

«¿Quien es el encargado de formarlo? la regia prerrogativa.

«Se presenta á la Corona una situación muy delicada, tanto, que de errar en la designación podría llegar á producir hasta el alejamiento del campo de la dinastía de elementos que son hoy sus leales servidores.

«Todos debemos respetar las instituciones; pero no hay que olvidar que la inviolabilidad constitucional no alcanza á cubrir las responsabilidades que con las resoluciones de la Corona se contraen ante el mundo civilizado, el país que gobiernan y la historia.

«La situación no permite aplazamientos; lo político marcha muy aprisa y no puede dejarse la cosa para mañana sin engendrar nuevos peligros.»

En el caso de que se reúnan las Cortes, añadió el señor Romero Robledo que su actitud es bien clara.

Sin perjuicio de someterse al acuerdo que adopte la reunión que han de celebrar las minorías retraídas, dijo, que su opinión, es que las razones que tuvieron para adoptar el retraimiento, no les permiten modificar su actual situación.

«Subsisten las causas que determinaron el retraimiento. Y además á qué hemos de ir á unas Cortes incapaces para reconstituir nada, cuya misión queda reducida á consagrar el desastre?

«¿Por qué la Asamblea de las Cámaras de Comercio celebrada en Zaragoza no se ha reunido hasta ahora? añadió el señor Romero Robledo.

«¿Dónde han vivido hasta ahora estos señores? ¿En qué país han estado? ¿Qué han hecho hasta aquí? ¿Quiénes son ellos para abominar de todos los políticos? Pues ¿qué no tienen muchos de ellos puestos en los partidos?

«Esto que ha pasado en Zaragoza, añade, es sencillamente una nota más de esta disolución social que corroe las entrañas de la patria y la conduce hacia la anarquía.

«Es irritante, es intolerable el que unos cuantos señores se erijan en redentores con daño de la honra y prestigio ajenos.»

En su consecuencia dijo que todos los hombres públicos tenían el deber de responder en forma á esta acusación que se les ha dirigido.

### En La Poba de Montornés

Grato recuerdo guardará este morigerado vecindario de la fiesta ciclista organizada por el campeón de la 6.ª región don Enrique Rovira, en la casa solariega que la distinguida familia de Rovira tiene en esta localidad.

El pueblo en masa fué á esperar á l' élite del ciclismo tarraconense que con su visita quería celebrar en un banquete íntimo el triunfo obtenido por el distinguido campeón que tantas y tan valiosas simpatías tiene en este pueblo.

Aquí acudieron los dos jóvenes y distinguidos ciclistas señores Iborra y Baldrich, que en las citadas carreras ganaron en refida lid el título de *routiers* de primera, el ilustrado facultativo doctor Mallafré, los infatigables *sportmans* señores Norregard, Ripoll, Sans, Rovira (don Eugenio), Quintana y otros cuyos nombres siento no recordar en estos momentos.

La prensa tarraconense estaba dignamente representada por los señores don Augusto Andreu Abrines y don Ramón Busquer Ferrer, especialmente delegados para asistir á tan simpática fiesta por *La Opinión* y *EL REGIONAL*, ostentando también el primero de dichos señores la divisa de La Cruz Roja de esa capital, de cuya benéfica asociación es uno de los miembros más activos y beneméritos.

Después de visitadas las autoridades municipal y parroquial, sentáronse los invitados alrededor de opípara y bien servida mesa, instalada en el salón principal de la casa propiedad de la familia del simpático anfitrión, destacándose en el centro de la misma un artístico ramillete de frescas y olorosas rosas.

La comida fué servida con esmero, mereciendo unánimes aplausos el señor Quintana, que al confeccionar el arroz y el tradicional *alioli* se acreditó de poseer excelentes conocimientos culinarios.

Al descorcharse el *champagne* (marca Reims), á propuesta de todos los comensales inició los brindis el señor Andreu Abrines, brin-

dando en entusiastas y elocuentísimas frases por el triunfo obtenido por el anfitrión, haciendo constar que él fué el que le recibió en sus brazos al desmontar de la máquina sobre la cual había practicado tan triunfal *record*.

Acto seguido el señor Busquer, en representación de *EL REGIONAL*, dijo que la victoria del señor Rovira era un feliz augurio del renacimiento que se nota dentro de los ciclopeos muros de la inmortal Tarraco, haciendo resaltar que el ciclismo, que es uno de los caracteres típicos del progreso del presente fin de siglo era el primero que había conquistado para la provincia tarraconense la hegemonía que de derecho le corresponde por su entigüedad y por la inmejorable posición topográfica que ocupa, esperando que todos los elementos de actividad y vida con que cuenta nuestra metrópoli, á imitación del campeón catalán, trabajaría denodadamente dentro de su respectiva esfera de acción para que volviera á conquistarla en breve.

Acto seguido el señor Norregard tomando pié del adagio catalán *els petits pots hi há la bona confitura*, celebró en inspirados periodos el triunfo del señor Rovira y de los señores Iborra y Baldrich animándoles á seguir el ejemplo dado por el anfitrión.

El señor Iborra recogiendo la alusión del que le había precedido en el uso de la palabra con inspiradas y excesivamente modestas frases hizo constar que no deben los ciclistas tarraconenses amedrentarse por la fama de que vienen precedidos algunos ciclistas sino que deben trabajar con constancia y sin vacilaciones para dejar enhiesto el pabellón del ciclismo tarraconense.

El simpático facultativo doctor Mallafré aplicando oportunísimamente al *sport* ciclista aquel aforismo antiguo de *mens sana in corpore sano*, probó que el anfitrión había dado pruebas inequívocas de poseer una inteligencia clarísima en un cuerpo robustísimo y capaz de soportar la vertiginosa carrera que le hizo llegar el primero á la triunfal meta, terminando su inspiradísima peroración felicitando calurosamente al anfitrión y á los señores Iborra y Baldrich.

El señor Ripoll en cortas pero elocuentes frases hizo constar que la victoria obtenida por el señor Rovira refluye sobre el *Club* de Tarragona, felicitándole cordialmente en nombre del mismo. El señor Sans tuvo oportunas y calurosas frases para felicitar al anfitrión y el señor Baldrich dió las gracias á los representantes de la prensa que con su asistencia habían dado mayor lustre á tan íntima fiesta. El señor Quintana agradeciendo los unánimes aplausos con que fueron recibidos los platos de su especial confección suplicó á los comensales que dispensaran los de-

fectos de que pudiesen adolecer, pues sólo era un *amateur* culinario; y por fin el simpático *Peret* quiso también asociarse á las universales felicitaciones, brindando por el triunfo del señor Rovira.

En medio de universales aplausos levantóse el anfitrión, quien en castizo catalán pronunció un entusiasta discurso de gracias, confiando al señor Busquer el encargo de resumir los brindis pronunciados y terminando su inspirado discurso anunciando los propósitos de confiar en los dos jóvenes *routiers* de primera el encargo de llevar enhiesto el pabellón del ciclismo tarraconense.

El señor Busquer después de dar las gracias por la inmerecida distinción que le había confiado el anfitrión y pidiendo la indulgencia de los oradores cuyos inspirados discursos desluciría con su resumen, recogiendo la alusión del señor Rovira le recordó aquel adagio antiguo *funiculus triplex difficile rumpitur*: «el cordón compuesto de tres cabos difícilmente se rompe», diciendo que los señores Rovira, Iborra y Baldrich por medio de la más perfecta armonía y despreciando ciertas pequenezes con que algunos pretenden sembrar la cizaña de la discordia entre el ciclismo tarraconense, deben constituir este fuerte cordón que resistirá á todos los embates de los forasteros para sostener el pabellón del ciclismo catalán sobre nuestros ciclopeos muros. Acto seguido resumió los brindis pronunciados termino suplicando al anfitrión que obteniendo nuevos triunfos les proporcionara la ocasión de repetir á menudo tan simpática fiesta.

Levantados de la mesa después de saborear el rico café y exquisitos licores dieron los comensales una vuelta por la localidad siendo saludados cariñosamente por todos los morigerados vecinos de este pueblo.

El señor Quintana sacó seis grupos fotográficos; uno frente á la iglesia parroquial, en cuyo centro se destacaba el dignísimo párroco de esta población; otro en la estación con el celoso jefe de la misma en el espacioso jardín de la casa de Rovira; una vista del hermoso campanario y finalmente el grupo que presentaban los comensales alrededor de la mesa al terminarse los brindis.

Debo consignar con gusto, que casi todos los señores que brindaron lo hicieron en nuestra querida lengua catalana, incluso el señor Norregard, quien á pesar de ser extranjero quiso así honrar la hermosa lengua que aprendimos en el regazo materno.

Suplicando que dispense la excesiva extensión esta desaliñada correspondencia se ofrece de usted afectísimo amigo y s. s.

*El Corresponsal.*

4 de Diciembre de 1898.

## Páginas de la Historia

Vuelve la plaza fuerte de Azúa a poder de los españoles

6 DICIEMBRE 1863

El 11 de Febrero de 1863, en Santiago de los Caballeros y en Sabareta, dieron nuevamente los dominicanos el grito de independencia haciendo armas contra los soldados de la madre Patria. A poco de estallar la insurrección, hizo potencia, particularmente en el mes de Agosto, por la parte de la frontera Martiana, debido a los muchos auxilios de hombres y armas que por aquel lado recibían los insurrectos.

Los españoles consiguieron recuperar algunas de las plazas de que se apoderaron en un principio los dominicanos; pero esto no obstante, la situación de las tropas realistas era cada día más insostenible, por extenderse la insurrección y por ser ellas muy escasas para defender toda la isla. Por tal razón dispuso don Felipe Riberó el abandono de la provincia de Azúa, excepción hecha de Puerto Plata y Samaná; pero a consecuencia del acto de desobediencia que cometió el general Santana, negándose a reconcentrarse con sus tropas en la capital de la isla, se vió obligado a variar de plan, y en virtud de ello mandó a la mencionada provincia al general Gándara con una fuerte columna.

Este bizarro general de la última guerra de Santo Domingo, se apoderó de Bani el 9 de Noviembre, y para continuar las operaciones de antemano convenidas el 4 de Diciembre, después de dejar en dicho punto una fuerte guarnición, tomó el camino de Azúa, capital de la provincia de igual nombre. En aquel mismo libraron los españoles un encarnizado combate con los insurrectos que en Matanzas pretendían cortar el paso, y después de derrotarlos continuaron valerosamente avanzado hasta el día 6, que se detuvieron cerca de Azúa, por oponerse nuevamente los insurrectos a su marcha.

Desde los bosques que existen delante de Azúa hacían los insurrectos un fuego tan nutrido como mortífero, y para abrirse paso y limpiar de enemigos tan excelentes guaridas, el capitán Corsini situó una batería de montaña a una distancia excesivamente corta: con fuego de metralla y algunas granadas desalojó, secundado por los infantes, de sus posiciones a los dominicanos.

Los insurrectos fueron arrollados, prisioneros y acuchillados por la caballería después, llegando a tal extremo el pánico que entre ellos se produjo que no se detuvieron a defender Azúa desde el interior, por cuyo motivo se apoderaron de ella los nuestros sin gran trabajo.

Maese Rodrigo.

## Sección de noticias

Por falta de espacio en nuestras dos últimas ediciones no nos hemos ocupado de la notable Memo-

ria leída en el Ayuntamiento, en la última sesión, referente al Centenario de la traída de aguas a Tarragona, ni hoy pretendemos hacer una verdadera crítica de la misma, pues no necesita su autor, el distinguido abogado y Oficial 1.º de aquella Corporación, de nuestro modesto concurso para que, todos los que la oyeron y mañana lean la mencionada Memoria, puedan saborear el concienzudo trabajo de tan reputado escritor.

Personalidad más conspicua y pluma mejor cortada que la nuestra requiere el detallar la significación literaria de aquel documento, y mucho más ingenioso y vasta erudición para puntualizarlo y hacer una crítica profunda.

A no estorbarlo todas estas consideraciones, y á no mediar la amistad que nos une con el señor Galan, con mucho gusto hubiéramos hecho una minuciosa relación del trabajo llevado á cabo, por el digno Oficial 1.º del Ayuntamiento, hermosa producción que deseamos poder leer con detenimiento para penetrarnos mejor de las bellezas que encierra.

El señor Galan, en su preciosa Memoria, planea un verdadero cuadro histórico de gran extensión, dándole verdadera forma literaria y... pero ¡a que continuar si, el señor Galan, no ha menester que nadie le sirva de garante introductor cerca del público!

Este le juzgará mejor que nosotros, cuando haya leído la repetida Memoria.

Fundada en motivos de salud, ha presentado la dimisión de su cargo el alcalde de Lérida, señor Pocerull.

Fundado en no sabemos que motivos salió para Madrid, el alcalde de Tortosa, señor Kias.

El Ayuntamiento de Lérida sufre una visita de inspección por débitos de contingente provincial, habiéndose ya trabado embargo sobre la cuarta parte de todos los ingresos del municipio.

El Ayuntamiento de Tortosa sufre una visita de inspección por débitos de contingente provincial, pero, según nos manifiestan, en Tortosa se pone la cosa muy negra, porque ciertos miles de pesetas y de duros que se buscan, no parecen por ninguna parte.

Y lo peor es que en Madrid se llaman andana, y que aquí va a pasar algo gordo si y barra permite que vayan á ella.

Y puede que lo permita, pues, las cosas llegan hasta donde pueden llegar.

La Cruz Roja nos facilita la siguiente nota:

En varios trenes llegaron ayer y anteayer 99 repatriados entre los cuales figuran los siguientes hijos de la provincia.

Domingo Alberich, de Reus.  
Manuel Barberá, de Batea.  
Juan Abella, de Montblanch.  
Salvador Carbó, de Arbós.  
Ramón Montagut, de P.ñell.  
Pedro Palisó, de Fatarella.  
José Ricart, de Vilarrodona.

Juan Peres, de Cambrils.

Ramón Guasch, de Tortosa.

Pernoctaron anoche solo 8 individuos y salieron 9 en el expreso de Valencia, pertenecientes al disuelto batallón de Orden público de la Habana.

En los individuos se lamentan de que en Zaragoza se les recibiera con fuerza armada sin dejar que La Cruz Roja les socorriera. En la misma forma fueron conducidos á la Estación para continuar el viaje.

Las funciones puestas en escena anteayer, domingo, en nuestro teatro Principal, valieron dos llenos completos á la empresa del mismo, que los merece por su empeño en presentar las obras con toda propiedad.

«Treinta años á la vida de un jugador» y «La Pilarica ó Cain y Abel» fueron aplaudidos con entusiasmo por la numerosa concurrencia que tarde y noche llenó nuestro vetusto coliseo.

Para esta noche está anunciada la segunda representación del tan aplaudido drama del celebrado autor don Pedro A. Torres, que tan espontánea ovación valió al esca recido poeta la noche de su estreno y que promete repetirse hoy por lo bien acabado de la obra.

Como fin de fiesta se estrenará el juguete «Monigotes» del que tenemos las mejores noticias.

No será de extrañar que con tales alicientes obtenga la empresa otro lleno.

Para el próximo jueves «Frou-Frou», á petición del público, y el sábado «La Pilarica».

Anteayer falleció en el Hospital militar de Valencia el soldado repatriado Vicente Pons, natural de esta ciudad. (E. P. E.)

El celoso teniente de alcalde don José Teixidó, siguiendo impávido en la moralizadora campaña emprendida contra los que acaparando los artículos que se expenden en nuestros mercados, hacen subir de una manera escandalosa los precios de los mismos, mandó que se hiciese efectiva la multa impuesta el pasado sábado á una forastera contumaz, á pesar de las influencias que se habían puesto en juego para eludirlo.

Es preciso que tan enérgica campaña sea apoyada é imitada por todos los que aminen la representación de nuestra ciudad.

El laureado autor dramático y distinguido paisano nuestro, excelentísimo señor don Pedro A. Torres, acaba de escribir un drama catalán en tres actos, y en verso, que con el título de «La flor del camp» dedica á la distinguida sociedad «Ateneo Tarraconense».

Las referencias que tenemos son magníficas pues parece que la «Flor del camp» es uno de los frutos más lozanos que han brotado de la fecunda pluma del señor Torres, y ha lo que parece pronto tendremos ocasión de saborearlo, ya que en breve, lo estrenará la aplaudida sección dramática de dicho Ateneo.

## Perfiles religiosos

La segunda dominica de Adviento fué celebrada en nuestra ciclópica ciudad simultáneamente con los solemnes cultos que se verifican en las diversas iglesias como preparación á la anual fiesta de la Patrona excelsa de las Españas.

En nuestra Metropolitana y Primada Basílica ofició el muy ilustre doctor don Gayetano Sentís asistido por los beneficiados Rdos. Mont-

ravá y Masoup. El doctísimo Lectoral de la misma muy ilustre doctor don Salvador Turió, tomando por texto las palabras del capítulo XV de la epístola de San Pablo á los Romanos que se cantó en el oficio de la dominica *quæcunque scripta sunt, ad nostram doctrinam scripta sunt* y siguiendo el plan que indicó en la homilía del pasado domingo expuso la segunda petición del *Padre nuestro*, exponiendo con la vastísima erudición escripturística que le es típica la historia de alabanzas divinas á través de todas las generaciones y en todos los pueblos que han morado sobre la haz de la tierra.

Nuestro Excmo. Primado asistió á los divinos oficios de capa magna dando la pastoral bendición á la distinguida concurrencia que llenaba la espaciosa nave central.

La capilla bajo la inteligente batuta del maestro Rdo. Rafael Maneja ejecutó con suma precisión una preciosa misa de canto antiguo atril cuyo autor ignoramos pero que tenía un marcada sabor de la escuela del inmortal Palestrina.

Por la tarde viéronse sumamente concurridos los templos donde se celebra la novena á la Inmaculada, sobresaliendo entre estos la bonita iglesia de San Miguel del Plá, bajo cuyas bóvedas la simpática y antiquísima asociación de Hijas de María celebra con su tradicional esplendor la novena preparatoria para su fiesta principal, predicando un elocuente y sumamente oportuno sermón sobre la Encarnación el Rdo. P. Vidallet, superior de la Residencia de P.P. jesuitas.

En la parroquial castrense del Sagrado Corazón continuaron los ejercicios de la novena simultáneamente con las solemnes Cuarenta Horas legadas en piadosa herencia por la familia Colom, siendo orador el Rdo. P. Olcina y corriendo la parte musical á cargo de la reputada capilla del maestro don Antonio Roig.

En la Catedral y en la parroquial de San Francisco tuvieron lugar los mensuales ejercicios propios de los cofrades del Santísimo Rosario y en la parroquial de la Santísima Trinidad la Pia Unión del Sagrado Corazón celebró su función mensual de reglamento con la devoción y concurrencia que son peculiares á tan devota cofradía.

Nuestra ciudad se prepara dignamente para la solemnidad de la Inmaculada Concepción, pudiendo augurar que nuestra excelsa Patrona derramará con mana pródiga sobre nosotros todas las gra-

cias espirituales y temporales de que tanto necesitamos.

Hasido nombrado magistrado de la Audiencia de Palmas (Canarias) el que lo es de la esta capital don Eliodoro M.ª Jalón.

Sentimos vivamente el traslado de tan digno funcionario que tantas simpatías se ha captado durante su permanencia en esta ciudad y deseamos que el traslado lesirva de ascenso en su brillante carrera.

Todas las noches acude numerosa concurrencia al antiguo café de La Unión, correspondiendo de esta manera á los sacrificios que el dueño de dicho establecimiento se ha impuesto para dar variedad á los espectáculos que en el mismo se celebran.

Esta noche, á petición del público, la aplaudida pareja de baile ejecutará La Zamacueca, de «Los Sobrinos del Capitán Grant» y la mazurka de «Excelsior».

Prepáranse para hoy grandes debates.

En la mañana del pasado domingo en el punto conocido por «Cuatro carreteras» fué atropellado un anciano por un carro que iba á escape, produciéndole fuertes contusiones en el pecho, siendo acompañado á su domicilio por algunos transeúntes.

Es inútil advertir que no pudo el conductor ser detenido ni tomarse nota del número del carruaje.

La brillante banda del batallón de Luchana amenizó el pasado domingo el paseo de Santa Clara, viéndose con este motivo sumamente concurrido.

Nuestro Excmo. Primado usando de las facultades especialísimas otorgadas por la Santa Sede el próximo jueves después de los divinos oficios dará la solemne bendición papal con indulgencia plenaria que podrán lucrar todos los presentes que estén confesados y comulgados.

Ha sido destinado á esta Audiencia provincial don Mariano Oiz, juez de primera instancia que fué de esta ciudad.

Hemos recibido el n.º 13 del tomo VII de la importante revista barcelonesa *El Trabajo Nacional*, especialmente dedicada á la defensa de todos los ramos de la producción española y que inserta al siguiente sumario:

El Mensaje á S. M. la Reina Regente.—La riqueza industrial.—La fiesta del árbol.—Aclaración arancelaria.—Régimen aduanero en la Isla de Cuba.—Nuevos mercados.—Asamblea de las Cámaras de Comercio.—Sindicato de la seda.—Miscelánea: Fabricación de aceites.—Compañía Hispano-Venezolana.—Azúcar de remolacha.—Carbones españoles.—Industrias perdidas.

Dejamos establecido el cambio.

## La verdadera POSADA DEL UNIVERSO de PEDRO SALVANY ROIG

que costó 5.000 pesetas, está establecida en la CALLE DE AUGUSTO, 14.—TARRAGONA admitiéndose huéspedes desde

60 PESETAS AL MES

Pagado mañana por la noche debutará en el Café del Siglo, sito en la Rambla de San Juan, la célebre bailarina señorita Gomez, que ha venido trabajando en el Liceo de Barcelona desde que comenzó la temporada.

Cada día venen mas concurridas las sesiones de canto español que se dan en dicho café del Siglo, cuyo dueño no omite gasto ninguno para complacer al numeroso público que le honra con su asistencia.

La calle de Santa Teresa ha quedado cubierta su toda su extensión de una espesa capa de piedra machaca, cuya mejora tanto se hacia sentir en una vía tan concurrida por los carros que acarrean verdura, al mercado de la parte alta, faltando ahora solamente que se afirme bien el piso a fin de facilitar el tránsito rodado.

Hemos recibido la visita de la excelente revista catalana ilustrada *L'Atlántida* que publica un ameno texto y dos retratos con las declaraciones íntimas de la simpática primera actriz catalana Conxa Pallá.

Agradecemos la visita y gustosos dejamos establecido el cambio.

Se ha dispuesto que las familias de los reservistas del reemplazo de 1891 pierdan el derecho a las pensiones que disfrutaban, al mes siguiente del desembarco del individuo por quien la perciben.

La *Gaceta* publica dos reales órdenes del ministerio de Ultramar sobre la amortización de las obligaciones de Cuba.

En la primera de estas reales órdenes se dispone que el 6 de los corrientes se retiren 2.100 títulos de la Deuda de Cuba de la emisión de 1886.

Al efecto se encantarán 11.736 bolas correspondientes a los billetes 1.173.600 extrayéndose 21 bolas que serán las de los 2.100 títulos que se amorticen.

En la segunda dispone que el sábado 10 del corriente, se celebre el 32.º sorteo para la amortización de las obligaciones de 1890.

Se encantarán 17.085 bolas correspondientes a 1.708.008, extrayéndose 29 correspondientes a las 2.900 títulos que han de amortizarse.

**EN EL ATENEO**

Con un lleno completo se estrenó el domingo por la noche en el teatro de tan distinguida sociedad la hermosa comedia de don Alberto Llanas «Don Gonzalo ó el orgullo del gech».

La obra es fértil en rasgos de ingenio y en chistes de buena ley.

La trama está perfectamente urdida y magistralmente desarrollada; y los personajes, exhuberantes de vida y energía, dirían que están transportados a la escena con pasmosa fidelidad, y ello constituye, aparte el mérito positivo de la obra, el verdadero encanto de la comedia, que fué acogida por el público con marcadas muestras de simpatía, prorrumpiendo varias veces en espontáneos y nutridos aplausos y risas por el ingenio, la gracia, y la salpicadura de chistes de que la obra está esmaltada.

El desempeño de Don Gonzalo valió un nuevo triunfo a la distinguida sección dramática del Ateneo, en términos que al final de cada acto tuvo que levantarse re-

petidas veces el telón, para acallar los aplausos del público, distinguiéndose notablemente en su desempeño las señoras Sumalla y Coll en sus papeles de «Tomas» y «Agustina» y la señorita Galcerán en el de «Conchita».

Lo propio podemos decir del «Nasi» que hizo el señor Vazquez con la seguridad y aplomo de un actor consumado; y los señores García, que interpretó su «Don Gonzalo» de una manera acabada; Alexandre, que en «Bieló» se reveló un buen artista; Ferraté (don Alfredo) que hizo un «Toful» delicioso y Guerrero, López (J.), Iborra, Ferraté (A.) y Martorell que secundaron muy discretamente sus respectivos papeles.

La concurrencia salió muy complacida de la *reprisse* y por ella entendemos que «Don Gonzalo» aguantará bien en cartel.

«Lanceros» esa chistosa pieza que no por antigua deja de gustar siempre proporcionó grandes aplausos a cuantos en ella tomaron parte ó sean las señoras Sumalla y Coll y la señorita Balestroni y los señores Murúa, García e Iborra, por la acertada interpretación que dieron a sus respectivos papeles, pero muy singularmente al de «Perez» que dió ocasión al señor Murúa para lucir sus brillantes facultades, y bien se lo demostró la distinguida concurrencia con sus frecuentes y ruidosas salvas de aplausos durante el transcurso de la obra. Nuestra enhorabuena a todos.

Observaciones meteorológicas: 9 mañana.—Barómetro, 763'50. 3 tarde.—Barómetro, 762'50. Termómetro.—Máxima, 14'00. Mínima, 8'00. Temperatura media, 11'00. Viento N.

**TRIBUNALES**

Ayer vióse en nuestra Audiencia provincial la causa en juicio oral, instruida contra José Gregorio Llanasana, por disparo de arma y lesiones, y después de practicada la prueba testifical quedó concluso el juicio para sentencia.

Para hoy están señaladas las siguientes causas:

Por esrafa, precedente del Juzgado de Raus, contra Domingo Amorós, siendo ponente el señor Jalón, letrado el señor Rabassa y procurador el señor Planas.

Del Juzgado de Tortosa, por hurto contra Corona Brunet Balleres, ponente el señor Jalón, letrado el señor Casagualda y procurador el señor Romeu.

**Sección comercial**

**Movimiento del puerto**

**BUQUES ENTRADOS EL DÍA 4**  
De Port-Vendres en 34 ds. pail. francés Anna, de 67 ts., c. Canal, con bocoyes vacíos, consignado a don Antonio Mariné.  
De Marsella y Barcelona en 7 ds. v. Cabo Trafalgar, de 1,076 ts., c. Lersundi, con efectos, consignado a don Mariano Peres.

**DESPACHADOS**  
Ninguno

**ENTRADOS DEL DÍA 5**  
De Cette en ud día v. América, de 439 ts., c. Ballester, con bocoyes vacíos, consignado a don Emilio Borrás.

De Andraix en 6 ds. bal. Juanito, de 39 ts., c. Vidal, con efectos, consignado a los señores Vinda y Sobrino de P. Ferrer y Mary.

De Valencia en 15 hs. v. Cervantes, de 296 ts., c. Fos, con efectos, consignado a don José María Ricomá.

De Mesina en 3 ds. v. sueco Málaga, de 725 ts., c. Joha, con tránsito, consignado a los señores Boda hermanos.

**DESPACHADOS**

Para Bilbao y esc. v. Cabo Trafalgar, con efectos.

Para Cette v. América, con vino.

Para Barcelona v. Cervantes, con efectos.

Para Mazarrón I. Barcelonés, con miberal.

Para Barcelona pol. gol. Borigna, con tránsito.

Para Gothenburgo y esc. v. sueco Málaga, con efectos.

**BUQUES A LA CARGA**

**MARTES 6**

Para Hill, Helsingfors, Abo, Hangó, Borgo, Lovisa, Kotka, Viborg, Fredrikshamn, Nystad, Raumo, Björneborg, Kristinestad, Vasa, Jacobsstad, Gamla. Karleby, Uleaborg, San Petersburg y Reval; y para Moskov, Warschau y Nischni Nowgorod, a flete corrido via San Petersburg, vapor ruso «Ariadne», que despachan los señores Boda hermanos.

Para Cette, Marsella y Génova vapor «Alcira», que despacha don Antonio Más.

**MIERCOLES 7**

Para Londres vapor «Arana», consignatarios señores Mac-Andrews y C.ª

Para Bilbao y escalas (haciendo la de Puebla), vapor «Anselmo», consignado a los señores Hijos de Benigno Lopez.

Para Christiania, Christiansand, Dramen, Arendal, Stavanger, Bergen, Aalesund, Christiansund y Trondhem, admitiendo carga para estos puertos y demás de Noruega, estará a la carga del 7 a 8 de Diciembre el vapor «Setubal», que despachan los señores Boda hermanos.

**JUEVES 8**

Para Cette y Marsella vapor «Cabo Palos», consignatario don Mariano Peres.

Para Liverpool vapor «Tordera», su agente don Modesto Fenech.

Para Valencia, Alicante, Almería y Málaga vapor «Sagunto», que despacha don Antonio Más.

Para Bilbao y escalas v. «Cabo Prior», consignatario don Mariano Peres.

**VIERNES 9**

Para Valencia y Cullera vapor «Cervantes», su agente don José M.ª Ricomá.

**SÁBADO 10**

Para Hamburgo vapor «Pizarro», consignatarios señores Mac-Andrews y C.ª

Para Cette vapor «América», consignatario don Emilio Borrás.

Para Liverpool vapor «Alvarado», consignatarios señores Mac-Andrews y C.ª

**LUNES 12**

Para Londres y Amberes vapor «Cortés», consignatarios señores Mac-Andrews y C.ª

Para Cette, Marsella y Génova vapor «Grao», consignatario don Antonio Mas.

**BOLSA DE BARCELONA**

5 Diciembre.

**EFFECTOS PUBLICOS**

	Dinero	Papel
4 por 100 interior contado.	00'00	00'00
» fin de mes.	52'60	52'65
» fin próximo.	00'00	00'00
» exterior contado.	00'00	00'00
» fin mes.	00'00	00'00
» próximo	00'00	00'00
» Amortizable	00'00	00'00
5 por 100 Obligac. sobre		
Aduanas.	86'50	87'00
Idem pequeñas.	00'00	00'00
Bill. Isla de Cuba, 1886.	54'00	54'15
» 1890.	45'25	45'50

**ACCIONES FIN MES**

Banco Hispano Colonial.	00'00	00'00
Ferrocarril T. B. F.	26'20	26'30
Medina-Zamora y O. a V.	7'50	7'60
Norte de España.	24'00	24'10

**CAMBIOS EXTRANJEROS**

Paris a la vista.	36'75
Londres a la vista.	34'55

**Sección recreativa**

**LA DEFENSA**

Quando el fiscal comenzó su informe estaba muy emocionado.

Un estudio detenidísimo del proceso no había podido convencerle en absoluto del grado de responsabilidad del que comparecía en el banquillo, y aunque se inclinaba a creer que se trataba de un homicida que pretendía disculpar su crimen con los celos, una duda que surgiera en su mente llevó la incertidumbre a su espíritu y la in-

tranquilidad a su conciencia. Más como aquella duda no se apoyaba en dato concreto, tenía mucho que fuera fruto de su indulgencia más bien que de la razón y la justicia, y esto, dada la rigidez de sus principios y la inflexibilidad de su carácter, lo tenía desasosegado y nervioso.

Detenidamente, como correspondía a su juicio, examinó el proceso, y con frase concreta demostró que no había en los autos motivo alguno que atenuara el crimen, que este no había sido cometido en un momento de excitación producida por los celos, puesto que ni los antecedentes de la víctima, ni las declaraciones de los testigos daban ocasión a creer en la falta de la mujer.

—Ni aun su mismo esposo, único que la acusa—dijo el fiscal—ha podido señalar hecho alguno que demuestre que, ni antes ni en el momento del crimen, faltara a sus deberes de esposa, y no ha de ser bastante que él efirmé que tenía la convicción de su delito, porque este aserto bien pudiera ser un ardid para librarse del peso de la ley.

Concluyó invocando la rectitud para que se cumpliera la justicia, y tranquilos como el que en su misión de acusar no vé más que estricto cumplimiento de sus deberes, volvió los ojos al procesado que permanecía en el banquillo con la cabeza baja, encorvado el cuerpo, abatido, indiferente a todo, como si algo más terrible que el peso de la ley que se cernía sobre su cabeza llevase él dentro del cerebro y agarrado a su corazón.

Al contemplarle de este modo, la duda volvió al espíritu del fiscal para atormentarle. ¿Aquella actitud podía ser fingida? ¿Aquél dolor, aquella indiferencia, aquél abatimiento podían ser simulados? Algo de grandiosa resignación le pareció ver en la figura y en el rostro del delincuente, algo que conmovía y que hablaba al sentimiento mucho más alto que las poderosas razones que en contra de su defensa hacía la lógica.

Pero no. Era que la bondad de su carácter, más propicio a la compasión que al castigo, inclinaba su ánimo al perdón con detrimento de la justicia. No había dato alguno en que cimentar la disculpa, no más que las palabras del procesado ante los jueces, que habían sido éstas:

(Se continuará.)

**Sección religiosa**

Santos de hoy.—Santos Nicolás de Nari arzobispo de Mira y Fortián mártir.

Santos de mañana.— Santos Ambrosio arzobispo y doctor y Martin abad.

**Oración de Cuarenta Horas**

S. Corazón. — Continúa dicha oración estando expuesto S. D. M. por la mañana de ocho a once celebrándose las misas de exposición y reserva, y por la tarde de tres y media a seis y media, cantándose el seráfico Trisagio.

**Corte de María**

Hoy se hace la visita a Purísima Concepción en San Juan.

**Novena de la Inmaculada**

Continua en las iglesias y horas siguientes:

S. Francisco.—Durante la misa de las ocho se practicará la devoción de las Cuarenta Ave Marías.

San Miguel del Plá.—A las cinco y media de la tarde con sermón por el Reverendo P. Videllet.

Sagrado Corazón.—A las cinco de la tarde con sermón por un P. jesuita.

Jesús-María.—A las seis menos cuarto de la tarde.

San Juan.—A las cinco y media de la tarde.

**Sección oficial**

**Registro civil**

**INSCRIPCIONES DEL DÍA DE AYER**

Nacidos.—Antonio Guerrero Ventura; Juan Arnau Plana, Joaquín Casas Román; Antonio Ventosa Pascual; Juan Coca Figuerola; María del Carmen Nogués Virgili.

Fallecidos.—José Gomez Garcia, plaza de la Fuente, 19.

Matrimonios.— José Sellés Albert con Plácida Ras Vidal; Pablo Dols Duch con Josefa Dols Xifré.

**Servicio de la plaza**

Jefe de día: don Juan Matco, comandante de Almansa.

Parada Luchana. Visita de hospital y provisiones, capitán 3.º de Luchana.

Paseo de enfermos: Luchana.

El comandante sargento mayor, Rogelio Marzo.

**Telegramas**

Madrid, 5, 11'40 m.

Por el ministerio de la Guerra, se han ratificado las órdenes al general Rios para que en toda la isla evite la efusión de sangre.

También se le ha dado orden de trasladarse a Mindanao para mayor seguridad de sus fuerzas.

Madrid, 5, 12-15 t.

Comunican de Bilbao que continúan las pesquisas por si tiene ramificaciones la cuestión del contrabando de armas descubierto en aquella provincia.

Dicese también que se han hecho algunas detenciones para aclarar ciertos extremos referentes al sumario que con este motivo se sigue.

Madrid, 5, 4'20 t.

Esta tarde, a las seis y media, se celebrará Consejo de ministros bajo la presidencia del señor Sagasta.

Esto hace creer que se han recibido despachos importantes de Paris.

Madrid, 5, 5'50 t.

El Gobierno tiene noticias de Daroca de haberse restablecido el orden a la llegada de las fuerzas enviadas de Logroño.

Según los informes oficiales, el motín tuvo caracteres gravísimos, pues los vecinos de Hornos y Medrano iban bien armados cuando atacaron a Daroca, quemando las colmenas y amenazando a la población.

Se han hecho algunas detenciones.

Madrid, 5, 5'55 t.

Un despacho de Washington dice que en aquella capital se sabe oficialmente que Alemania negocia la compra de las Carolinas.

Añade el telegrama que el emperador ha comunicado sus propósitos al Gobierno norteamericano, quien no tiene inconveniente en que se realice la venta mientras se le otorgue una de aquellas islas.

**TEATRO PRINCIPAL**

Función para hoy: «Lo más de la Abella» y «Los monigotes».

**FABRICA DE BRAGUEROS**

**PEDRO MONTSERRAT**

Teniendo en cuenta la importancia en esta capital y en vista de que carece de la fabricación de estos artículos, el dueño de este establecimiento ha tenido a bien montar uno en que se fabrican y recomponen toda clase de bragueros y aparatos ortopédicos en iguales condiciones que el que ha tenido durante muchos años en Barcelona.

Los señores compradores obtendrán una gran rebaja en las composuras; bastando un pequeño aviso para que la colocación sea a domicilio, si así se desea.

**CALLE DE LA UNION, 34**

IMPRESA DE ESTEBAN PAMIES, UNION, 54

## SECCION DE ANUNCIOS

## GRAN REMEDIO

La mejor EMULSIÓN

## EMULSIÓN NADAL

DE ACEITE PURO DE HIGADO DE BACALAO  
CON GLICEROFOSFATOS E HIPOFOSFITOS DE CAL Y SOSA

Cura la tos, catarros, bronquitis, tisis, las escrófulas, el raquitismo y la debilidad, ayuda al crecimiento de los huesos y la salida de los dientes. Es alimento, golosina y medicamento tónico y estimulante del desarrollo físico; perfectamente asimilable, que nutre y conserva la economía y restaura la salud contra las causas que depauperan y debilitan el organismo. El aceite está completamente emulsionado y en cierto modo dirigido, formando una crema fluida que no da otro trabajo al tubo digestivo que el de la absorción.

Es la mejor de todas las emulsiones, porque contiene un 80 por 100 de aceite de hígado de bacalao, y sin prescindir de los hipofosfitos, contiene los glicerofosfatos de cal y de sosa, porque es blanca, de olor y sabor muy agradable, porque se conserva indefinidamente sin agriarse, ni enranciarse, ni separarse el aceite, circunstancias que ninguna otra emulsión reúne, recomendándose por su BONDAD, ECONOMIA y ser un PRODUCTO ESPAÑOL.

Se vende en todas las farmacias.

Depositarlos: Dr. Andreu, rambla de Cataluña, números 120 y 122.

L. Gaze, Sociedad Farmacéutica española, pasaje de Montesión, Barcelona.

Melchor Garcés, Capellanes, 1, duplicado, Madrid.

M. NADAL, Mayor, 17

TARRAGONA

## MARAVILLOSO DESCUBRIMIENTO!

OBRAS SON AMORES Y NO BUENAS RAZONES

SE ACABÓ LA TOS

¿CÓMO?

TOMANDO LAS BALSÁMICAS, ACREDITADAS E INFALIBLES

## Píldoras PAU

desaparece toda clase de TOS, pronto y por completo, por crónica y rebelde que sea

Probadas y os convencereis de que no tienen rival

Caja 6 reales

DEPOSITOS.—Barcelona: Farmacia del Dr. Boatella, rambla del Centro.—Tarragona: Farmacia del Centro, rambla de San Juan.—Reus: Farmacia de Orrit, sucesor de Cantó.—Valls: Farmacia de Ballester.—Lérida: Farmacia de Florensa, Mayor, núm. 1.—Zaragoza: Farmacia de Capilla, paseo de Santa Engracia.—Valencia: Farmacia de Tomás Corell, sucesor de Gadea.

POR MAYOR: Farmacia del autor, RIERA, (Tarragona)

## CALLICIDA PAU

No se conoce remedio más seguro para curar pronto y radicalmente los callos (ULLS DE POLL)

Frasco UNA PESETA

**CAPAS DESDE 3 A 20 DUROS**

Gran surtido de capas á precios sin competencia, paños superiores, esmerada confección con elegantes y variados embozos desde **3 á 20 duros**.

Todos los demás artículos á precios baratísimos.

OCASIÓN. Paraguas de todas clases á precios muy económicos.

CERRADO LOS DIAS FESTIVOS

J. Güell.--Mayor, 39, Tarragona.--J. Güell

## PÍLDORAS DE RIAZA

DE

Perez Negro

Recomendadas por médicos y enfermos como la mejor preparación que se conoce para curar las fiebres intermitentes, ya sea TERCIANAS, CUARTANAS ó COTIDIANAS.

No hay necesidad de privarse de ninguna clase de alimentos.

¡VENTICINCO AÑOS DE ÉXITO! Caja con 80 píldoras, 5 pesetas; media con 40, 3 pesetas. De venta en todas las mejores farmacias, y en la *Sociedad Farmacéutica Española en Barcelona*; remitiéndolas también directamente su autor, previo pago de su importe, sin aumento de precio, desde cualquier punto que se pidan.

FARMACIA DE PEREZ NEGRO, RUDA, 17, MADRID

Disponible

## EL REGIONAL

Diario independiente de avisos y noticias

Redaccion y Administración, UNIÓN, 54, ENTRESUELO, 2.º

PRECIOS DE SUSCRIPCION.--En Tarragona, un mes, 1'50 pesetas. En el resto de España 5 pesetas trimestre, pago anticipado. Extranjero y Ultramar, según franqueo.

ANUNCIOS Y REMITIDOS.--A precios convencionales.

6 REALES AL MES